



EUROPEISKA CENTRALBANKEN

26 oktober 1999

PRESSMEDDELANDE

EUROSYSTEMETS KONSOLIDERADE VECKOBALANSRÄKNING per den 22 oktober 1999

I. Poster som inte har samband med penningpolitiska operationer

Under den vecka som slutade den 22 oktober 1999 förblev Eurosystemets nettoställning i utländsk valuta (posterna 2 och 3 på tillgångssidan minus posterna 6, 7 och 8 på skuldsidan) i stort sett oförändrad på 236,6 miljarder EUR.

Eurosystemets innehav av omsättbara **värdepapper i euro utgivna av hemmahörande i euroområdet** (post 6 på tillgångssidan) minskade med 0,2 miljarder EUR till 24,1 miljarder EUR. **Utelöpande sedlar** (post 1 på skuldsidan) minskade med 2,9 miljarder EUR till 340,9 miljarder EUR. **Skulder till den offentliga sektorn** (post 4.1 på skuldsidan) minskade med 1,8 miljarder EUR till 36,3 miljarder EUR.

II. Poster relaterade till penningpolitiska operationer

Eurosystemets nettoutlåning till motparter inom den finansiella sektorn (post 5 på tillgångssidan minus posterna 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 och 3 på skuldsidan) minskade med 20 miljarder EUR till 157 miljarder EUR. Onsdagen den 20 oktober 1999 förföll en huvudsaklig refinansieringstransaktion på 90 miljarder EUR och ersattes med en ny på 75 miljarder EUR.

Utnyttjandet av **utlåningsfaciliteten** (post 5.5 på tillgångssidan) ökade med 0,9 miljarder EUR till 1,1 miljarder EUR medan utnyttjandet av **inlåningsfaciliteten** (post 2.2 på skuldsidan) ökade med 5,8 miljarder EUR till 6 miljarder EUR.

III. Löpande räkningar för den finansiella sektorn i euroområdet

Som ett resultat av alla transaktioner minskade ställningen för motparterers **löpande räkningar** hos Eurosystemet (post 2.1 på skuldsidan) med 16,5 miljarder EUR till 92,5 miljarder EUR.

Europeiska centralbanken:

Pressavdelningen

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tfn: 0049 69 1344 7455, Telefax: 0049 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Texten får återges med angivande av källan.



EUROPEISKA CENTRALBANKEN

Eurosystemets konsoliderade veckobalansräkning per den 22 oktober 1999

(Miljoner EUR)

Tillgångar	Ställning per den 22 oktober 1999	Förändringar jämfört med föregående vecka avseende transaktioner	Skulder	Ställning per den 22 oktober 1999	Förändringar jämfört med föregående vecka avseende transaktioner
1 Guld och guldfordringar	114.988	0	1 Utelöpande sedlar	340.852	-2.900
2 Fordringar i utländsk valuta på hemmahörande utanför euroområdet			2 Skulder i euro till motparter inom den finansiella sektorn i euroområdet		
2.1 Fordringar på IMF	28.064	153	2.1 Löpande räkningar (inklusive kassakrav)	92.529	-16.482
2.2 Banktillgodoavanden och värdepapper, lån och andra tillgångar	212.671	615	2.2 Inlåningsfacilitet	6.027	5.843
	240.735	768	2.3 Inlåning med fast löptid	0	0
			2.4 Finjusterande repotransaktioner	0	0
3 Fordringar i utländsk valuta på hemmahörande i euroområdet	13.741	-7	2.5 Skulder avseende tilläggssäkerheter	100	-34
4 Fordringar i euro på hemmahörande utanför euroområdet				98.656	-10.673
4.1 Banktillgodoavanden, värdepapper och lån	5.084	0	3 Emitterade skuldcertifikat	8.606	0
4.2 Fordringar som uppstått inom ramen för kreditfaciliteten inom ERM2	0	0	4 Skulder i euro till övriga hemmahörande i euroområdet		
	5.084	0	4.1 Offentliga sektorn	36.283	-1.812
5 Utlåning till motparter inom den finansiella sektorn i euroområdet			4.2 Övriga skulder	3.976	100
5.1 Huvudsakliga refinansieringstransaktioner	125.054	-15.050		40.259	-1.712
5.2 Långfristiga refinansieringstransaktioner	44.994	0	5 Skulder i euro till hemmahörande utanför euroområdet		
5.3 Finjusterande repotransaktioner	0	0		7.648	521
5.4 Strukturella repotransaktioner	0	0	6 Skulder i utländsk valuta till hemmahörande i euroområdet		
5.5 Utlåningsfacilitet	1.111	916		1.071	32
5.6 Fordringar avseende tilläggssäkerheter	46	-30	7 Skulder i utländsk valuta till hemmahörande utanför euroområdet		
5.7 Övrig utlåning	502	42	7.1 Inlåning och övriga skulder	10.610	701
	171.707	-14.122	7.2 Skulder som uppstått inom ramen för kreditfaciliteten inom ERM2	0	0
6 Värdepapper i euro utgivna av hemmahörande i euroområdet	24.102	-207		10.610	701
7 Fordringar i euro på den offentliga sektorn	60.156	0	8 Motpost till särskilda dragningsrätter som tilldelats av IMF	6.229	0
8 Övriga tillgångar	79.433	-844	9 Övriga skulder	52.955	-391
			10 Värderegleringskonton	89.835	8
			11 Eget kapital	53.225	2
Summa tillgångar	709.946	-14.412	Summa skulder	709.946	-14.412

Totalsummorna kan avvika från delsummorna p.g.a. avrundning.